

## Vos rendez-vous

### Démocratie de proximité

#### Cérémonie des nouveaux arrivants

Samedi 15 novembre à 9h30  
Salon d'honneur de l'Hôtel de Ville

### Conseil Municipal

Mercredi 26 novembre à 19h  
Salon d'honneur de l'Hôtel de Ville

### Consultations juridiques gratuites

Sur rendez-vous,  
le jeudi de 18h à 19h  
> les 20 et 27 novembre

### N° utile - Police municipale

Place Henri Barbusse - 0 800 095 140  
(n° vert - appel gratuit depuis un poste fixe).  
Horaires d'ouverture : en semaine  
de 7h à 22h30, le weekend de 7h à 15h

### Pharmacie de garde

Pharmacie de garde du dimanche :  
32 37 (0,34€ TTC / min)  
ou sur le site [www.3237.fr](http://www.3237.fr)

Pour la garde de nuit : contactez  
le commissariat au 01 30 11 12 12

Taxis : Borne gare de Garges / Sarcelles  
01 39 86 44 01



Votre hebdo édité par la commune est déposé par un distributeur dans vos boîtes aux lettres chaque vendredi sauf grandes vacances scolaires et sortie d'un Garges Hebdo +, si vous ne le recevez pas régulièrement, contactez le 01 34 53 32 00.

## Les services à la population déménagent

Après l'ouverture de la Maison de Santé Pluridisciplinaire le 1<sup>er</sup> octobre dernier, la Ville de Garges-lès-Gonesse s'apprête à ouvrir le nouveau Pôle des Services à la Population au Centre commercial de l'Hôtel de Ville. Rendez-vous le 29 décembre à 10h.

### Des locaux plus accueillants

L'Hôtel de Ville actuel repose sur trois niveaux avec des services à la population dispersés entre rez-de-chaussée et troisième étage. Afin de mieux répondre aux attentes des Gargeois, la municipalité a fait le choix de regrouper tous ses services au sein d'une même structure. Ce nouvel établissement communal se veut plus fonctionnel, plus accueillant et plus cohérent. Il sera situé au Centre commercial de l'Hôtel de Ville.

### Le déménagement

Pour profiter de ce nouvel espace, les services à la population situés en Mairie seront fermés pour être transférés dans leurs nouveaux locaux **du lundi 22 décembre au lundi 29 décembre**. Sont concernés : l'État civil, les Affaires générales, le Logement, la Petite enfance, l'Éducation et les Sports.

Quand aux Services de l'Urbanisme (3<sup>e</sup> étage), Inter-Âge et Maintien à Domicile (rez-de-chaussée), ils resteront ouverts en Mairie. Il en sera de même pour le Service Intégration et Développement Social (CCAS), pendant les travaux.

+ d'infos : 01 34 53 32 00 - Ouverture le lundi 29 décembre, à 10h, du Pôle des Services à la Population au Centre commercial de l'Hôtel de Ville.

## LE POINT SUR

# Mix DataBulb : un objet non-identifié à Garges

Après Lyon, Marseille, Tunis et Séoul, une drôle de bulle se pose sur notre Ville. Ce véritable ovni, on le doit à l'association Pixel 13.

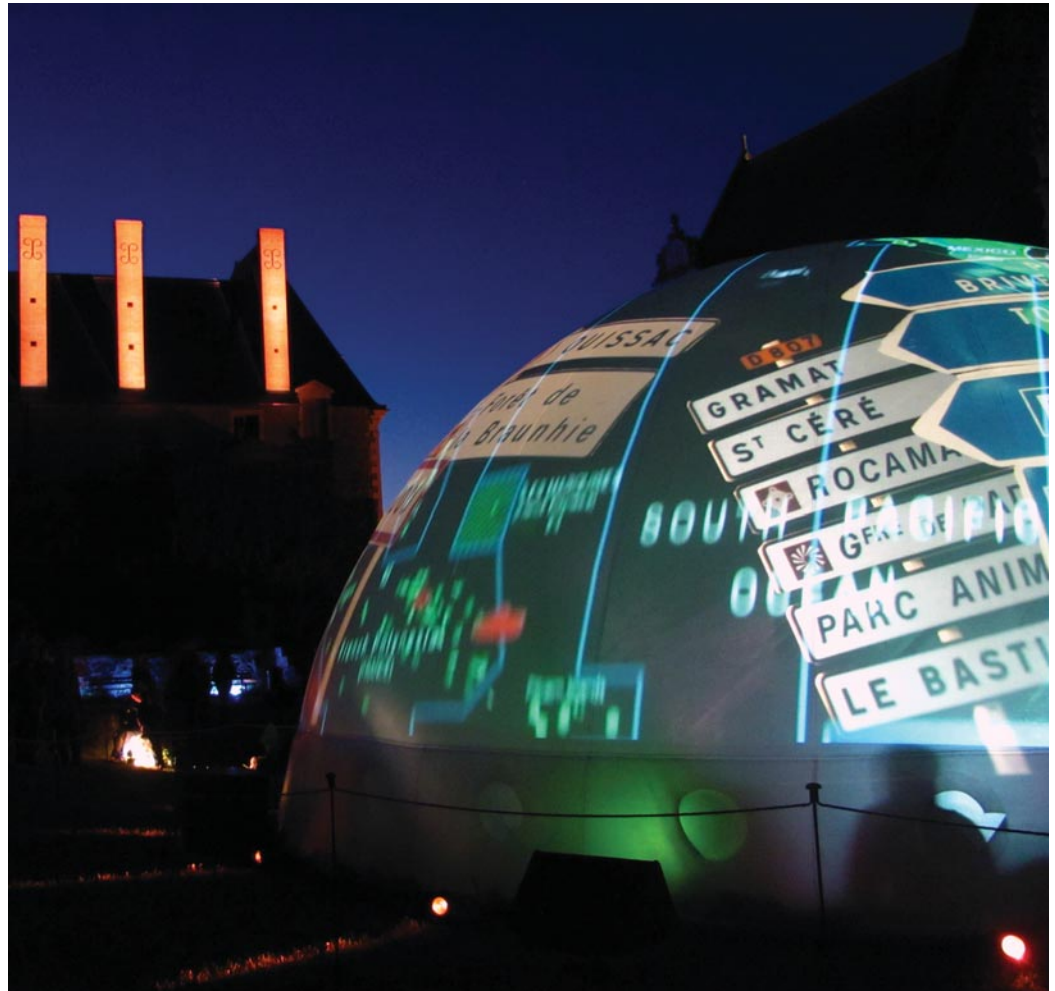
Créée à Clermont-Ferrand en 1998, l'association Pixel 13 a développé un projet artistique original investissant les espaces publics, mêlant performances vidéo, créations audiovisuelles et musicales.

### Rencontre du troisième type

Cette année, l'une de ses créations multimédia envahira le parvis de l'Hôtel de Ville : le Bulb. À la tombée du jour, cette demi-sphère gonflable de 10 m de diamètre vous révélera ses secrets : illuminations, diffusions d'images et de sons. Le tout sera animé en direct par une équipe de performeurs en tous genres : vidéastes, musiciens, photographes, acteurs d'ombres, mixeurs, etc.

### Laissez-vous emporter dans un rêve

Le Bulb vous emmènera dans un voyage poétique à travers un spectacle unique en son genre : le Mix DataBulb. Préparez-vous à être entraînés dans un univers éclectique entre mégapoles asiatiques et grands espaces naturels ou encore entre street art et vidéo projection... À coup sûr, cette aventure ne vous laissera pas indifférent !



+ d'infos : RDV vendredi 28 novembre à 21h30 - parvis de l'Hôtel de Ville (spectacle gratuit)

## LES PHOTOS DE LA SEMAINE

### Exposition sur la guerre 1914-1918

Lundi 3 novembre



Maurice Lefèvre, Maire de Garges-lès-Gonesse, et les élus, ont inauguré l'exposition « La guerre de 1914-1918 racontée aux petits et grands ». Elle retrace une partie de la première guerre mondiale de Garges-lès-Gonesse. Ouvert et gratuit aux horaires de la Mairie.

### Rallye grand jeu

Mercredi 5 novembre



La commission « Le CMJ te parle » du Conseil Municipal Jeunes a organisé un grand jeu dans les rues de Garges sur le thème de la guerre 14-18. Plusieurs épreuves attendaient les participants en différents endroits de la ville.

### Actéon Miniature

Mercredi 5 novembre



L'histoire d'Actéon, jeune homme qui découvre la forêt et découvre la forêt et découvre la forêt... a émerveillé le public Gargois. Les miniatures ont su mêler Poésies et...



## ESSENTIEL

# Voyage en Turquie avec le film « Derrière la forêt »

Gulya MIRZOEVA, réalisatrice du film, nous invite à venir découvrir la Turquie à travers le regard de deux musiciens. Hayri et Mehmet retraceront leurs souvenirs avec des mélodies et nous amèneront découvrir les somptueux paysages montagneux de *Yaylas*.



+ d'infos : **Dimanche 16 novembre, au cinéma Jacques Brel - 14h (chants turcs), 14h45 (projection du film) – Entrée à 3 euros**

# Exposition : Le Massacre des Innocents (Gratuit)

La Ville accueillera l'exposition de l'artiste François Brochet, intitulée « Le massacre des Innocents », du samedi 15 novembre au mercredi 17 décembre, à l'Espace Lino Ventura. Ce sculpteur et peintre français avait lancé cette exposition en 1956 à son retour d'Indochine. Elle témoigne des ravages de la guerre au travers de sculptures en bois polychrome.



## Le mot de Liliane Gourmand Adjointe déléguée aux affaires culturelles

“C'est toujours une réjouissance de voir de la sculpture dans ces lieux : il s'agit d'organiser le regard d'un artiste contemporain dont les œuvres permettront aux visiteurs de dialoguer librement et spontanément sur la richesse créative de notre siècle. ”



## Lancement du Parcours citoyen

Jeudi 6 novembre

mbre



chasseur s'égarant dans  
ane, déesse de la Nature,  
pois. De jolies marionnettes  
sie et émotions.



Le départ du Parcours citoyen 2014 a été donné en présence de des élus et de l'ensemble des classes participantes. Les enfants visiteront pendant l'année scolaire des institutions (Mairie, Sénat...) pour approfondir leurs connaissances sur la vie civique et sociale.

## Vite dit.....

### Infos Travaux

#### Le PLU, pour les générations futures !

La semaine dernière avec votre GH, vous avez reçu un questionnaire visant à recueillir votre opinion dans le cadre de la révision du Plan Local d'Urbanisme (PLU). Il est disponible sur Garges.net ou dans les structures municipales (Mairie, centres sociaux...). Vous participez ainsi à la refonte du PLU qui définit, oriente et réglemente tous les aménagements de la Ville pour les 15 années à venir.

**Rempli en 10 à 15 minutes, le Questionnaire est à remettre en Mairie avant le 21 novembre dans la Boîte à idées ou par voie postale.**

#### Pour voter en 2015, inscrivez-vous avant le 31 décembre !

Des élections départementales et régionales sont prévues en 2015. Vous ne pourrez pas voter, si vous n'êtes pas inscrit sur les listes électorales (changement de domicile, première inscription, etc...).

Venez vous inscrire au service Etat-civil de la Mairie muni(e) d'un justificatif de domicile et de votre pièce d'identité. Les jeunes Gargeois recensés à l'âge de 16 ans et ayant effectué leur JDC (ex-JAPD) sont inscrits automatiquement.

+ d'infos : **Direction des Affaires générales et de l'Etat-civil, 01 34 53 20 00**

#### Intoxication au monoxyde de carbone : prudence !

L'Île-de-France est la région la plus touchée par les intoxications au monoxyde de carbone. La présence de ce gaz mortel est indétectable par l'être humain. Il résulte d'une mauvaise combustion au sein d'un appareil fonctionnant au gaz, au bois, au charbon, à l'essence, au fioul ou encore à l'éthanol.

+ d'infos : [www.ars.iledefrance.sante.fr](http://www.ars.iledefrance.sante.fr)

## A donf les... manettes !

Samedi 8 novembre



Les Gargeois sont venus nombreux pour découvrir l'univers des jeux vidéo autour de Mario Kart 8, Super Smash Bros, Fifa 15... Les plus habiles se sont affrontés lors du tournoi « Les as de la manette ». Bravo au gagnant du trophée Guillaume Briand !



**Cinéma Jacques Brel**  
1 place de l'hôtel de ville - 01 34 53 32 26

+ de séances !

## Ce week-end et début de semaine



### Samba

Comédie dramatique (1h58)

De Eric Toledano et Olivier Nakache  
avec Omar Sy, Charlotte Gainsbourg...

Samba, sénégalais en France depuis 10 ans, collectionne les petits boulots ; Alice est une cadre supérieure épuisée par un burn out. Lui essaye d'obtenir ses papiers, alors qu'elle tente de se reconstruire...

**Vendredi 14 à 17h, samedi 15 à 20h, mardi 18 à 20h**



### Le grimoire d'Arkandias

Aventures (1h32) De Alexandre Castagnetti et Julien Simonet avec Christian Clavier, Ryan Brodie...

Dans le village de Ronenval, Théo ne rêve que d'une chose : échapper à son destin de boloss. Un jour, il déniché à la bibliothèque un livre de magie...

**Vendredi 14 à 20h, samedi 15 à 16h, mardi 18 à 17h20**



### Les Boxtrolls

Animation (1h37)

De Graham Annable et Anthony Stacchi

Cheesebridge est une ville de charme où se cachent les Boxtrolls, d'horribles monstres qui rampent hors des égouts la nuit pour dérober ce que les habitants ont de plus cher : leurs enfants et leurs fromages.

**Samedi 15 à 14h & 18h**

## Du mercredi 19 au mardi 25 novembre



### À la poursuite du roi plumes

Animation (1h18) De Esben Toft Jacobsen

Johan et son père vivent tous les deux seuls sur l'océan. Un jour, il capte un mystérieux message à la radio... et décide alors de partir à la poursuite du Roi Plumes...

**Mercredi 19 à 14h, samedi 22 à 14h, dimanche 23 à 14h**



### Kaththi

Action (2h47) - VOST De A.R. Murugadoss, avec Vijay Chandrasekar, Samantha Ruth Prabhu...

Dans les villages où l'agriculture perd de plus en plus sa place suite à l'implantation des entreprises étrangères. Kathiresan va se lancer dans une lutte pour empêcher ces détracteurs d'envahir son village.

**Vendredi 21 à 20h**



### Bande de filles

Drame (1h52) De Céline Sciamma, avec Karidja Touré, Assa Sylla...

Marieme vit ses 16 ans comme une succession d'interdits. Sa rencontre avec trois filles affranchies change tout...

**Mercredi 19 à 15h30, jeudi 20 à 17h, samedi 22 à 20h, mardi 25 à 17h**



### Vie sauvage

Drame (1h46) De Cédric Kahn, avec Mathieu Kassovitz, Céline Sallette...

Philippe Fournier, dit Paco, décide de ne pas ramener ses fils de 6 et 7 ans à leur mère qui en avait obtenu la garde. Les enfants vont rester cachés sous différentes identités...

**Mercredi 19 à 20h, jeudi 20 à 20h, samedi 22 à 18h, dimanche 23 à 17h**



### Chante ton bac d'abord

Documentaire (1h22)

De David André, avec Gaëlle Bridoux, Caroline Brimeux...

Chante ton bac d'abord raconte l'histoire tumultueuse d'une bande de copains de Boulogne-sur-Mer. Ces adolescents font basculer le réel dans la poésie, le rire et l'émotion.

**Mercredi 19 à 18h, vendredi 21 à 17h, samedi 22**

**à 16h**

Plus d'infos sur [www.garges.net](http://www.garges.net) et [www.allocine.fr](http://www.allocine.fr)

**TARIFS 2014 :** • Plein tarif : 4,80 € • Tarif réduit : 3,50 €  
• Tarif réduit - de 12 ans : 2,50 €

**SÉANCES 3D :** • Plein tarif : 6,10 € • Tarif réduit : 4,70 €  
• Tarif réduit - de 12 ans : 3,90 €

## À l'Espace Lino Ventura

Avenue du Général de Gaulle - 01 34 53 31 00

> CONCERT

### CONCERT DU GROUPE IZMIR BAROK

**Le samedi 22 novembre à 20h30**, venez découvrir le concert de musique baroque turque par Izmir Barok.

Ce groupe est composé de musiciens héritiers de la tradition musicale ottomane et de musiciens formés à la période baroque européenne ;

dépayement garanti ! Le concert est proposé dans le cadre d'une collaboration artistique naissante entre Izmir Barok et l'Ensemble Il Ballo, implanté dans le Val-d'Oise et dirigé par Leonardo Loredò de Sá.



Ce spectacle fera écho à la projection du film *Derrière la forêt* le 16 novembre à 14h au cinéma Jacques Brel, en présence de Jérôme Clerc. La première partie du film sera musicale (rens. 01 34 53 32 26).

+ d'infos : Renseignements 01 34 53 31 00 - [www.garges.net](http://www.garges.net)

Tarif C : 5,40 € / 3,50 € / 2,50 €

### ACCUEILLEZ UN SPECTACLE CHEZ VOUS GRATUITEMENT !

Avec ce spectacle d'appartement, invitez vos voisins, amis et famille à découvrir contre l'organisation d'un goûter, le spectacle « Le petit chaperon jaune, le petit chaperon blanc, le petit chaperon vert ». Réalisé par la compagnie « Ma super compagnie », vous aurez l'occasion, du 19 au 22 novembre, de voir une jolie comédienne vous raconter 3 versions du petit chaperon rouge ! Attention les places sont limitées !

+ d'infos : [inscrivez-vous vite au 01 34 53 31 02](http://www.garges.net)

## AGENDA SPORTIF

### • ROLLER HOCKEY CLUB À L'HONNEUR



Le vendredi 7 novembre, au Salon de l'Hôtel de Ville, les joueurs du Roller Hockey Club ont été félicités pour leur accession à la catégorie Élite. Maurice Lefèvre, Maire de Garges-lès-Gonesse, Mohammed Ayari, Conseiller Municipal Délégué aux Sports, étaient présents pour les mettre à l'honneur.

